

octopus



OIL & STEEL
www.oilsteel.com



COMPACT DESIGN

The Octopussy's overall depth when moving is just 78 cm and its total height never exceeds 210 cm in any of the models (the Octopussy 10 is only 176 cm high). These features mean it is fine for driving through narrow passageways, and can even get through the doorway of a house. The Octopussy is the ideal choice for work in confined spaces.

LIGHTWEIGHT AND EASY TO HANDLE

The main features of the Octopussy series are its lightness and manageability, which means it can be carried on a 3.5 tonne truck or small trailer with no problems.

THE EASY, COST-CONSCIOUS CHOICE

The Octopussy 10, 12, 14 and 17 are the best options in terms of simplicity and price. They are ideal for customers who do not need two operators for their lifting requirements, and also for the hire without operator sector. The Octopussy series has extremely low maintenance costs.

SAFE AND SOUND

The Octopussy series meets all E.U. construction and safety standards. It is equipped with sensors that signal incorrect platform stabilisation, thereby guaranteeing total operator safety.



COMPATTA

La profondità totale in movimento è di solo 78 cm e l'altezza totale non supera su nessun modello i 210 cm (la Octopussy 10 è alta soltanto 176 cm): queste caratteristiche permettono alla Octopussy di passare attraverso stretti passaggi e addirittura per una porta domestica. Octopussy è ideale per lavorare in spazi minimi.

LEGGERA E MANEGGEVOLE

Le caratteristiche principali della serie Octopussy sono leggerezza e maneggevolezza, infatti può essere facilmente trasportata su di un autocarro da 3,5 ton e su piccoli rimorchi.

SEMPLICE ED ECONOMICA

Octopussy 10, 12, 14 e 17 sono la scelta migliore per semplicità e prezzo per chi non ha bisogno di effettuare sollevamenti con due operatori e per il settore del noleggio a freddo. La serie Octopussy ha bassissimi costi di manutenzione.

SICURA E ROBUSTA

La serie Octopussy è costruita rispettando tutte le norme comunitarie in materia di sicurezza. E' equipaggiata con sensori capaci di segnalare l'errata stabilità della piattaforma assicurando così la totale sicurezza per l'operatore.





KOMPAKT

Die Gesamttiefe in der Bewegung beträgt nur 78 cm und die Gesamthöhe überschreitet bei keinem Modell 210 cm (Octopussy 10 ist nur 176 cm hoch): diese Eigenschaften ermöglichen es Octopussy, schmale Durchgänge und sogar eine Wohnungstür durchqueren zu können. Octopussy ist ideal, um in kleinstem Raum zu arbeiten.

LEICHT UND HANDLICH

Die Haupteigenschaften der Serie Octopussy sind geringes Gewicht und Handlichkeit. So lässt sich das Gerät mühelos auf einem Lastkraftwagen zu 3,5 t und auf kleinen Anhängern transportieren.

EINFACH UND PREISGÜNSTIG

Octopussy 10, 12, 14 und 17 sind hinsichtlich Einfachheit und Preis für diejenigen die beste Wahl, die keine Hubvorgänge mit zwei Bedienern ausführen müssen, sowie für den Mietsektor ohne Bediener. Die Serie Octopussy weist äußerst niedrige Wartungskosten auf.

SICHER UND ROBUST

Die Serie Octopussy wurde unter Einhaltung aller gemeinschaftlichen Bestimmungen zur Sicherheit gebaut. Sie ist mit Sensoren ausgestattet, die in der Lage sind, die mangelnde Stabilität der Plattform anzuzeigen, und gewährleisten so die vollständige Sicherheit des Bedieners.



COMPACTE

Sa largeur est de 780 mm et ne dépasse pas 2020 mm en hauteur (l'OCTOPUSSY 10 a une hauteur de 1760 mm seulement). Ces caractéristiques permettent à l'OCTOPUSSY de passer à travers des passages étroits et aussi par une porte standard. L'OCTOPUSSY est idéale pour travailler dans un espace minimal.

LEGERE ET MANIABLE

Les caractéristiques principales de la série OCTOPUSSY sont la légèreté et la maniabilité, de plus elle peut être facilement transportée sur porteur de 3,5 T (permis V.L.), soit transportée sur remorque attelée à un véhicule utilitaire de 3,5 T (permis V.L.).

SIMPLE ET ECONOMIQUE

Les OCTOPUSSY 10, 12, 14, 17 sont des nacelles articulées sur chenilles qui autorisent une charge de 120 kg, soit une personne dans le panier. Les opérateurs les apprécient surtout pour leur simplicité d'utilisation et leur faible coût d'entretien.

SECURITE ET ROBUSTE

Le série OCTOPUSSY est construite en respectant toutes les Normes Européennes de Sécurité. Est équipé de capteurs capable de signaler la stabilisation tout en offrant la totale sécurité pour l'opérateur.





COMPACTA

La profundidad total en movimiento es de solo 78 cm y la altura total no supera en ningún modelo los 210 cm (la Octopussy 10 mide solo 176 cm): estas características permiten a la Octopussy pasar a través de zonas muy estrechas incluso de puertas domésticas. Octopussy es ideal para trabajar en espacios mínimos.

LIGERA Y MANEJABLE

Las características principales de la serie Octopussy son ligereza y manejabilidad, de hecho, puede transportarse fácilmente sobre un camión de 3,5 toneladas y en pequeños remolques.

SIMPLE Y ECONOMICA

Octopussy 10, 12, 14 y 17 son la mejor elección por simplicidad y precio para quien no tiene necesidad de efectuar elevaciones con dos operadores y para el sector del alquiler sin operador. La serie Octopussy tiene bajísimos costes de mantenimiento.

SEGURA Y ROBUSTA

La serie Octopussy está construida respetando todas las normas comunitarias en materia de seguridad. Está equipada con sensores capaces de señalar la errónea estabilidad de la plataforma asegurando así la total seguridad para el operador.



KOMPAKTE

Den totale transportbredde på Octopussy-serien er kun 78 cm og totalhøjden overstiger ikke 210 cm. (totalhøjden på Octopussy 10 er kun 176 cm); disse egenskaber tillader Octopussy at passere gennem smalle passager - selv gennem enkeltdeøre. Octopussy er ideel til arbejde under begrænsede pladsforhold.

LET OG NEM AT HÅNDBERE

Vigtige fordele ved Octopussy-modellerne er den lave vægt samt den nemme håndtering. De kan let transporteres på 3,5 tons lastbiler eller på små trailere.

ENKEL OG ØKONOMISK

Octopussy 10, 12, 14 og 17 er det bedste valg når det gælder enkelthed og pris; de er ideelle for dem, som ikke har behov for to personer i kurven samt for udlejningsbranchen uden betjening. Octopussy har meget lave vedligeholdelsesomkostninger

SIKRE OG STÆRKE

Octopussy-serien er produceret i overensstemmelse med alle EU-sikkerhedsstandarder. Den er udstyret med sensorer, der er i stand til at detektere fejl i stabiliteten/opstillingen, hvilket sikrer operatøren bedst muligt. Octopussy er forsynet med afskærmning af chassiset, hvilket sikrer dette mod skader fra nedfaldende genstande såsom mursten og grene.





КОМПАКТНЫЕ

Габаритная ширина машин Octopussy в движении составляет всего 78 см, а высота не превышает 210 см (Для модели Octopussy 10 это только 176 см). Такая компактность позволяет Octopussy передвигаться в очень стеснённых условиях, таких как лестничные марши и даже стандартные дверные проёмы. Octopussy идеальны для работы в ограниченном пространстве.

УДОБНЫЕ ДЛЯ ТРАНСПОРТИРОВКИ

Низкий собственный вес моделей Octopussy главное качество при транспортировке. Их можно перевозить на грузовиках легкой категории В и даже на прицепах легковых автомобилей.

КОМПАКТНЫЕ

ПРОСТЫЕ И ЭКОНОМИЧНЫЕ

Серии Octopussy 10, 12, 14 и 17 являются лучшим выбором между простотой и ценой. Они идеальны для тех, кто работает самостоятельно и для аренды без оператора. Расходы на обслуживания машин из серии Octopussy одни из самых низких.

БЕЗОПАСНЫЕ И МОЦНЫЕ

Модельный ряд Octopussy производится с учётом всех стандартов безопасности Евросоюза. Машин оборудованы датчиками контроля за устойчивостью, обеспечивающими полную безопасность при работе для оператора. Все важные устройства управления машины защищены кожухами от внешних повреждений при падении, например элементов конструкций или стройматериалов.



COMPACT

De Octopussy rupshoogwerkers zijn de meest compacte in zijn klasse. Slechts 78 cm breed en slechts 176 tot 210cm hoog. De Octopussy's passen door smalle poortjes en zijn ontwikkeld voor de meest moeilijk bereikbare plaatsen.

Door de minimale hoogte en breedte past de Octopussy rupshoogwerker zelfs door een normale deur.

LICHT EN EENVOUDIG TE BEDIENEN

Naast de compactheid zijn de Octopussy's ontwikkeld voor een extreem laag eigen gewicht.

Daardoor zijn de Octopussy's geschikt voor transport op een aanhanger en een 3,5 tons voertuig.

EENVOUDIG EN BEDRIJFSECONOMISCH

Alle éénpersoons Octopussy kenmerken zich door hun eenvoud, veiligheid en de prijs. Door de eenvoud in gebruik en onderhoud zijn de Octopussy rupshoogwerkers door iedereen te gebruiken en bij uitstek geschikt voor verhuur. Daarnaast hebben de Octopussy's relatief lage exploitatiekosten.

VEILIG, ZEKER EN STERK

Alle Octopussy hoogwerkers worden geproduceerde volgens de CE-machine en EU-veiligheidsrichtlijnen. Door gebruik te maken diverse veiligheidsschakelaars en sensors is uw veiligheid onze prioriteit. Alle kwetsbare delen worden beschermd door een speciale omkisting en worden dus beschermd tegen vallende takken, werkmaterialen etc.



OIL & STEEL



Octopussy 10-12-14



Octopussy 17

1
 Luci di ingombro
 Perimetrical lights
 Lumière d'encadrement
 Begrenzungsleuchte
 Luces de galibo
 Controle lampen
 Advarelslys
 Габаритные огни



Octopussy 10-12-14



Octopussy 17

2
 Comandi per stabilizzazione e traslazione
 Stabilisation and transfer controls
 Commandes pour stabilisation et translation
 Steuerungen zur Stabilisierung und Verschiebung
 Comandos para estabilización y traslación
 Stabilisatie and bedieningspaneel
 Støttebens- og transportstyrepanel
 Управление складыванием и стабилизацией



3
 Attacchi per trasporto con gru
 Connections for crane transport
 Attelages pour transport avec grue
 Halterungen für Beförderung mit Kran
 Enganches para transporte en grúa
 Hef ogen voor kran transport
 Forbindelser til krantransport
 Кронштейны для подъёма краном



4
 Stacca batterie / Contatore
 Battery detachment / Hour-meter
 Détache batteries / Compe-heures
 Batterieentferner / Stundenzähler
 Descargador de baterías / Cuenta horas
 Accurumte, urenteller
 Hovedafbryder
 Отключение батареи / Счетчик моточасов





5

Comandi su cestello
 Controls on cage
 Commandes sur panier
 Steuerungen am Korb
 Comandos en la cesta
 Bedienung in basket
 Plattformkontrolpanel
 Управление в корзине



6

Comandi di emergenza in basso
 Low emergency controls
 Commandes d'urgence en bas
 Notsteuerungen unten
 Comandos de emergencia en la parte inferior
 Noodbediening beneden
 Nødbetjening fra jordniveau
 Аварийное управление в основании



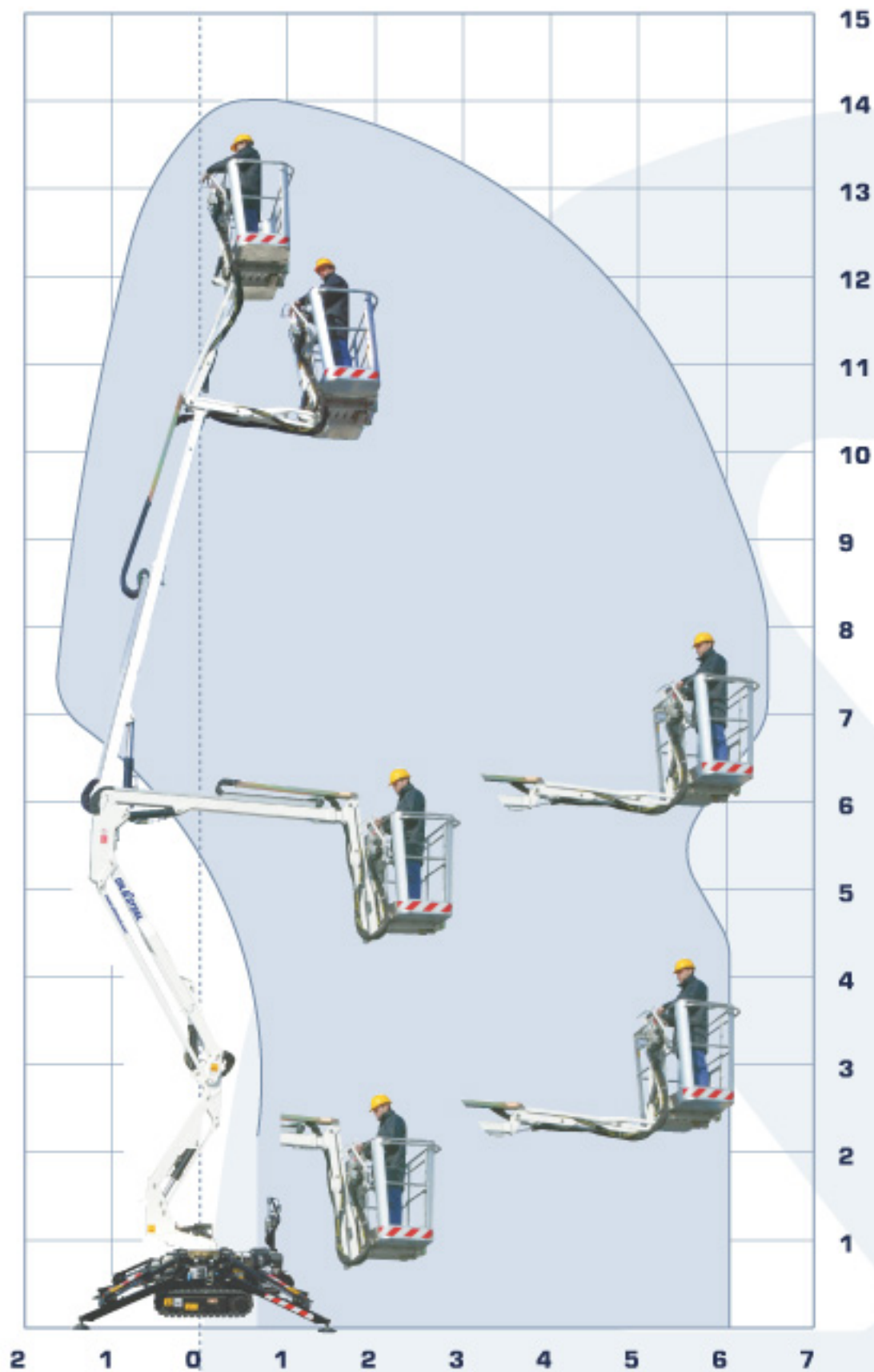
Optional

Cofanatura
 Casing
 Coffrage
 Verkleidungen
 Baúles
 Afschermingen
 Inddieksing
 Защитный кожух

Optional

Motoro monocilindrico silenzioso/elettrico 220V
 Single-cylinder noiseless engine/electric 220V
 Moteur monocylindrique avec silencieux/electrique 220V
 Motoro monocilindrico silenciado/electrico 220V
 Geräuscharmer einzylindermotor
 Geluidsarm motor/electrische 220v
 Et-cylindret støjsvag motor/elektrisk 220v
 ОЦНОЦИЛИНДРОСНЫЙ МЪЪШУМНЫЙ
 ЭЛЪКТРИЧЪСКИЙ 220Н

OIL & STEEL



120 Kg = _____





14 m



12 m



6,4 m



300°



Asportabile, alluminio, 850x700xh1100 mm
 Removable, aluminium, 850x700xh1100 mm
 Démonterable, aluminium, 850x700xh1100 mm
 Aluminium, 850x700xh1100 mm
 Abnehmbar, Alu, 850x700xh1100 mm
 Aluminium, 850x700xh1100 mm
 Aluminium, 850x700xh1100 mm
 СЪЕМНАЯ - 850x700x1100 мм АЛЮМИНИЕВАЯ



Idrraulic
 Hydraulic
 Hydrauliques
 Hidráulico
 Hydraulisch
 Hydraulisch
 Hydraulisk
 ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ



120 Kg - 1 operatore
 120 Kg - 1 operator
 120 Kg - 1 opérateur
 120 Kg - 1 operario
 120 Kg - 1 bediener
 120 Kg - 1 personen
 120 Kg - 1 operatör
 120Kg кг - 1 ЧЕЛОВЕК



2180 mm



4000 mm



780 mm



Ribaltabili a discesa idraulica
 Collapsible, hydraulic descent
 Escamotables à descente hydraulique
 Replegables de bajada hidráulica
 Klappbar mit hydraulisch absenken
 Hydraulisch uitvouwbare stempelpoten
 Sammenklappelig, hydraulisk sænkning
 СКЛАДЫВАЮЩИЕСЯ, ГИДРАВЛИЧЕСКОЕ ОПУСКАНИЕ



Honda monocilindrico silenzioso
 Single-cylinder noiseless honda
 Honda monocylindrique avec silencieux
 Honda monocilindrico silenciado
 Geräuschloser einzylindermotor, honda
 Geluidsarm honda
 Et-cylindret støjsvag honda
 ОДНОЦИЛИНДРОВЫЙ БЕЗШУМНЫЙ



Cingolata 1,5 km/h
 Tracked 1,5 km/h
 Sur chenilles 1,5 km/h
 Oruga 1,5 km/h
 Raupen / 1,5 Km/h
 Rups / 1,5 km/h
 Bæltedrevet / 1,5 km/h
 ГУСЕНИЧНОЕ / 1,5 км/ч



1600 kg

